

INVOICE

118 L05

Exporter: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN #: L29130WB1946PLC013643				Invoice No. NEI20005295 Date: 07.09.2020 ASN No. 20005295 Supplier No. 91005387 91022243 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698			
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY				3rd notify party: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY Unloading Point: 14249			

Delivery Note No.	PO No.	Client Product Code	Description of goods	Qty (pc's)	Piece Price	Amount	Cur-rency
		Supplier Product Code					
20028471	550003912601	9009105371	BALL BEARINGS	11.520	1,61	18.547,20	EUR
		TS2-G1335LLUAN					
Total Amount:						18.547,20	EUR

Country of Origin:	INDIA
Terms of Delivery	FCA Hamburg
Terms of Payment	30 DAYS NET

This is to certify that:
 1. Goods are of Indian Origin

The exporter National Engineering Industries Limited, Khatipura Road, Jaipur - 302006 Rajasthan India, REX no. for NEI is INREX1388002698EC024, of the products covered by this document declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of India preferential origin according to rules of origin of the Generalized System of Preferences of the European Union and that the origin criterion met is 'P' & 4 digit HS code 8482 of export product.

Declaration:
 We declare that this Invoice shows the actual price of the goods Described and that all particulars are true and correct

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 11.520
 Quantità effettiva: 8
 Tipo Imballaggio: 8
 Quantità Imballi: 8
 Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
 Data controllo: 15/9/20
 Firma: *[Signature]*

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

15 SET 2020

"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

Attachment to INVOICE NEI20005295

Supplier: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643	Date: 07.09.2020 ASN No. 20005295 Supplier No. 91005387 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698					
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY						
The parts from the above mentioned invoice belongs to the understanding original NEI invoices						
Delivery Note No.	Client Product Code	Qty (pc's)	from Invoice No	Original Invoice Date	Net Weight (KG)	Gross Weight (KG)
20028471	9009105371	11520	EXP/2020-21/58	09.06.2020	3.571,20	3.851,20
Total:		11520			3.571,20	3.851,20

Attachment to INVOICE NEI20005295

Supplier: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643	Date: 07.09.2020 ASN No. 20005295 Supplier No. 91005387 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698					
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY						
The parts from the above mentioned invoice belongs to the understanding original NEI invoices						
Delivery Note No.	Client Product Code	Qty (pc's)	from Invoice No	Original Invoice Date	Net Weight (KG)	Gross Weight (KG)
20028471	9009105371	11520	EXP/2020-21/58	09.06.2020	3.571,20	3.851,20
Total:		11520			3.571,20	3.851,20

INVOICE

Exporter: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643				Invoice No. NEI20005295 Date: 07.09.2020 ASN No. 20005295 Supplier No. 91005387 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698			
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY				3rd notify party: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY Unloading Point: 14249			
Delivery Note No.	PO No.	Client Product Code Supplier Product Code	Description of goods	Qty (pc's)	Piece Price	Amount	Currency
20028471	550003912601	9009105371 TS2-G1335LLUAN	BALL BEARINGS	11.520	1,61	18.547,20	EUR
Total Amount:						18.547,20	EUR
Country of Origin: INDIA Terms of Delivery FCA Hamburg Terms of Payment 30 DAYS NET							
This is to certify that: 1.Goods are of Indian Origin The exporter National Engineering Industries Limited, Khatipura Road, Jaipur - 302006 Rajasthan India, REX no. for NEI is INREX1388002698EC024, of the products covered by this document declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of India preferential origin according to rules of origin of the Generalized System of Preferences of the European Union and that the origin criterion met is 'P' & 4 digit HS code 8482 of export product. Declaration: We declare that this Invoice shows the actual price of the goods Described and that all particulars are true and correct							

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL

6

2 Speditore / Esportatore N. IN 0
NATIONAL ENGINEERING
INDUSTRIES LTD.
KHATIPURA ROAD
302006 JAIPUR(RAJASTHAN)INDIA (.)

1 DICHIARAZIONE

IM A

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

3 Formulari

4 Dist. di carica

1 1

4T N.:00000903Q 10-09-2020

5 Articoli

6 Totale dei colli

7 Numero di riferimento

1

8

D/278/1/MV/

9 NULLA OSTA
ai fini dei doli
economici e valutari
Il Funzionario

DATA DI ACCETTAZIONE

DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE

AUTOR. MINISTERIALE DEL 26-06-2015

10 Paese ultima
destin.11 Paese transaz.
prod.

12 Elementi del valore

13 P.A.C.

1368,00

8 Destinatario N. IT 04886850728
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)

14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 IT07770980725
C.A.D. MILELLA SURL
C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3
70122 BARI

15 Paese di spedizione/esportazione

INDIA

15 Cod. P. sped./esport.

a₁ IN b₁

17 Cod. P. destinaz.

a₂ IT b₂ BA

16 Paese di origine

INDIA

17 Paese di destinazione

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo

19 Ctr.

CORRIERE

IT

0

20 Condizioni di consegna

FCA

AMBURGO

3

21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera

" NAVE "

IT

22 Moneta ed importo totale fatturato

EUR

18547,20

23 Tasso di cambio

1,000000

24 Natura della
transazione

1 1

25 Modo di trasporto
alla frontiera26 Modo di trasporto
interno

27 Luogo di scarico

1

3

28 Dati finanziari e bancari

6

29 Ufficio di entrata/uscita
DE004851

30 Localizzazione delle merci
100796H-FE

31 Colli e
designazione
delle merci
PX
8 PALETTE
ALTRI CUSCINETTI A SFERE
SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI
ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA
AD ESSERE INTRODOTTA IN DER. IVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 -
70026 BARI (PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018),
NOLO EURO 1368,00===

32 Articolo

N.

84821090

90

S001

34 Cod. P. di origine

a₁ IN b₁

35 Massa lorda (Kg)

3851,20000

36 Preferenze

200

37 REGIME

4500

38 Massa netta (Kg)

3571,20000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente Z821

MRN -20DE485157299304M8

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

18547,20

43 Cod. M.V.

Codice MS 45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

19915,20

44 Menzioni
speciali/
Documenti
presentati/
Certificati e
autorizza-
zioni
N380 -IN-2020-NEI20005295
C100 -INREX1388002698EC024
U165 -20200907
Y023 -IT AEOF 17 1352 /- / Y069

Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	19915,2	0 %	0,00	F
405	19915,2	0 %	0,00	G

48 Dilazioni di pagamento

014907R

49 Identificazione del deposito

B Dati contabili

REG. 4T N.00000903Q DEL 10-09-2020

CONTO N. 014907R - A 93 N. 000251

EUR. 0,00 G SCAD. 08-10-2020 G

EUR. 0,00 F SCAD. 08-10-2020 F

CDC : CA

Cod. Svincolo : 0S5QH3

Cod. Mecc. 26198 N

50 Obbligato principale N.

Firma:

C UFFICIO DI PARTENZA

rappresentato da:

Luogo e data:

Per Dazio

€ 0,00

Per Iva

€ 4381,34

Totale

€ 4381,34

52 Garanzia
non valida per
GARANZIA NON DOVUTA-CERT.IT AEOF 17 1352

Codice

53 Ufficio di destinazione (e paese)

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Dichiarazione considerata conforme.

Si delega per il controllo II

Sig.
Il Capo Servizio

Vi: Il Capo Servizio

54 Luogo e data:

BARI 10-09-2020

Firma e nome del dichiarante / rappresentante

C.A.D. MILELLA SURL

GEOM. BRUNO MILELLA

Dichiarazione trasmessa telematicamente

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 T Numero: 903Q del 10/09/2020 - Ufficio: 18100

MRN: 20ITQVN4T0000903R8



Totale articoli	1	Totale colli	8	Totale massa lorda	3851.2
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	5WP2 3		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	10/09/2020		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	NO	CF Firma	MLLBRN42L29A662P

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	0S5QH3
				Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	251	Del	10/09/2020	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento

Annullata da

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione IN Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato EUR 18547.20

Spedizioniere IT07770980725 - C.A.D. MILELLA SURL

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 T Numero: 903Q del 10/09/2020 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40: MRN - 20DE485157299304M8

Codice Taric e descrizione della merce: 8482109090 - ALTRI CUSCINETTI A SFERE

Regime Doganale 4500

Codice paese di origine: IN

Preferenze tariffarie: 200

Dati quantitativi della merce: Colli: 8 - Peso lordo: 3851.2 - Peso netto: 3571.2 - Qnta suppl.: n.d.

EUROPÄISCHE UNION

A VERSANDVERFAHREN - VERSANDBEGLEITDOKUMENT A	2 Versender / Ausführer National Engineering Industries LTD Khatipura Road IN - Jaipur		1 VERFAHREN T1		MRN 20DE485157299304M8 	
	8 Empfänger Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 IT 70026 MODUGNO / BARI		3 Vordrucke 1 1		7 Bezugsnummer WQ1585791	
	18 Kennzeichen und Staatszugehörigkeit des Beförderungsmittels beim Abgang GDA06516 / ZDR-XY-72		5 Positionen 1		6 Packst. insgesamt 8	
	19 Ctr. DE 0		56 Andere Ereignisse während der Beförderung Sachverhalt und getroffene Maßnahmen		G SICHTVERMERK DER ZUSTÄNDIGEN BEHÖRDEN	
15 Versendungs-/Ausfuhrland DE		17 Bestimmungsland IT				
31 Packstücke und Warenbezeichnung Zeichen und Nummern - Container Nr. - Anzahl und Art Kugellager mit einem Außendurchmesser von 28mm oder mehr 8 PK - Packung/Packstück Magna		32 Positions- 1 Nr.		33 Warennummer 848210		35 Rohmasse (kg) 3851,2 38 Eigenmasse (kg) 3571,2
44 Besondere Vermerke/ Vorgelegte Unterlagen/ Bescheinig. u. Genehmig.		380 - Handelsrechnung NEI20005295		40 Summarische Anmeldung/Vorpaper		
55 Umladungen Ort und Land Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers: (1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN		Ort und Land Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers: (1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN		F SICHTVERMERK DER ZUSTÄNDIGEN BEHÖRDEN Neue Verschlüsse: Anzahl: Zeichen: Stempel: Unterschrift: Stempel: ☐ Daten bereits im System erfasst		
51 Vorgesehene Durchgangszollstellen (und Land)		50 Hauptverpflichteter Nr. DE2556766 SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION Obenhauptstr. 13 DE 22335 Hamburg		C ABGANGSSTELLE DE004851 Fax: +49 40 426205-362 Hamburg 07.09.2020 DEACR4600ZV002028 SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION		
52 Sicherheit nicht gültig für		05DE0000000006420 Hamburg		Code 1		53 Bestimmungsstelle (und Land) BARI (IT)

D PRÜFUNG DURCH DIE ABGANGSSTELLE

Ergebnis: vereinfachtes Verfahren

Angebrachte Verschlüsse: Anzahl: - - -

Zeichen: - - -

Frist (letzter Tag): 18.09.2020

I PRÜFUNG DURCH DIE BESTIMMUNGSSTELLE

Ankunftstag:

Prüfung der Verschlüsse:

Bemerkungen:

Rückschein zurückgesandt

am

nach Eintragung unter

Nr.

Unterschrift:

Stempel:

DFÜ-Warenbegleitschein

Sendungs-Nr: 20005295

03.09.20 - 08:38

Blatt 1.1

Lieferant-Werk:
-Nr.: 91005387Empfänger
- Werk Kunde: 100
-Nr.: 10080SENATOR INTERNAT. Logistics
GmbH
Bredowstr. 28
22113 HamburgMagna PT S.p.A
Via die Ciclamini 4
ITA-70026 Modugno (BARI)Abladestelle : 14249
Lagerort :
Verbrauchsstelle :
Versandart : Lastkraftwagen
Frachtführer : Rhenus Logistics, s.r.o.
-Nr.: 20031
Send.-Gewicht-Br: 3.851

LS-Nr.	Sachnummer Kunde	Menge	ME	V / G	Bezeichnung der Lieferung	Bestell-Nr.
-Datum	Sachnummer Lieferant				Zusatzdaten Lieferant	
-Pos	Packmittel Menge	-Nummer Kunde		Füllmenge	PsNr von - PsNr bis	Konsignation
20028471	9009105371		11520	ST	BALL BEARINGS	550003912601
04.09.2020	TS2-G1335LLUAN					
010	VP: 8 - 0000PAL		S	1440	112291001 - 112291008	
	Änderungsstand:					

***** ENDE *****

WE

Mengenprüfung:

Güteprüfung:

1



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-006938 vom 07.09.2020



20-006938

Ludwigsburg, 05.09.2020

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur SENATOR INTERNATIONAL Logistics GmbH Bredowstrasse 28 22113 Hamburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Datum / Date 10.09.2020 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Hamburg Land / Pays Deutschland Datum / Date 07.09.2020 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 20028471	11 Anzahl der LM Nombre des colis 8	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 3.851	15 Umfang cbm
Summe: Total:		8,00 COLLI		3.851,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhängers Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang				
20 SENATOR INTERNATIONAL D-22113 Hamburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 Gut 20-006938 empfangen am Réception des marchandises le KOENIGS MAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) 15 SET 2020 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604